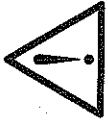


El dibujo de un relámpago dentro de un triángulo, es una señal de advertencia, avisando que en el interior del aparato hay "voltaje peligroso".

Thunder within a triangle stands for caution signal, advising about "danger voltage" within appliance.

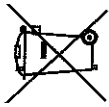
O desenho de um relâmpago em um triângulo é um aviso de "voltagem perigosa" no aparelho.



El signo de admiración dentro de un triángulo, indica que las instrucciones que acompañan al producto son importantes.

Exclamation mark within a triangle, stands for enclosed instructions with appliance are important.

O sinal de admiração (!) é um aviso da importância das instruções fornecidas.



Una vez agotada la vida útil de este producto eléctrico, no lo tire a la basura doméstica.

Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.

Ao final da vida útil do aparelho, não o jogue no lixo doméstico.

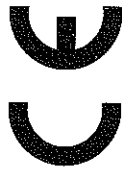
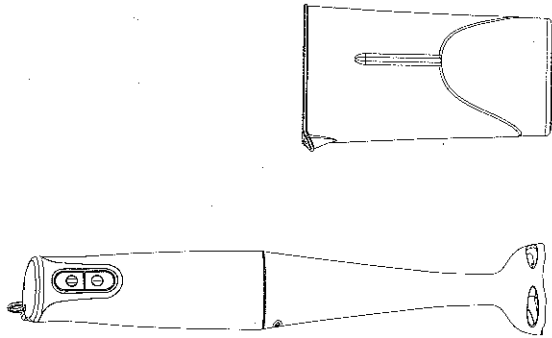


Este producto cumple con la Directiva Europea RoHS (2002/95/CE), sobre la restricción de uso de determinadas sustancias.

This product compliants with RoHS (2002/95/CE) European Directive in use restrictions for specific substances.

Este produto cumpre a diretiva europeia RoHS (2002/95/CE) relativa à restrição do uso de determinadas substâncias.

KRihüner



MODELO Nº. : 38277 BATIDORA DE PIE CON TAZA
 MODEL Nº. : 38277 HAND BLENDER WITH CUP
 MODELO Nº.:38277 VARINHA MÁGICA COM COPO

220~240V 50/60Hz 300W



MANUAL DE INSTRUCCIONES
 INSTRUCTION MANUAL
 MANUAL DE INSTRUÇÕES



ANTES DE USAR LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL



PLEASE READ CAREFULLY THIS MANUAL BEFORE USE



POR FAVOR, LEIA ATENTAMENTE ESTE MANUAL ANTES DE USAR

Fabricado por/Manufactured by:CIXI JINKAI ELECTRIC CO.,LTD
 ZHOUIXIANG TOWN, ZHEJIANG,CHINA REF JK-1101B

Pan	1 rebanada	20 s
Huevos cocidos	2	5 s
Cebollas	100g	10 s

3. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Limpieza

1. Desenchufe el aparato.
2. Limpiar el cuerpo del aparato con un paño húmedo. No sumerja la unidad del motor en ningún líquido.
3. No sumerja el cuerpo o el eje en el agua.
4. Limpie las cuchillas y los accesorios inmediatamente después de usar. Y evitar el crecimiento bacteriano. Tenga cuidado de las hojas, ya que están afiladas.

Almacenamiento

Para un fácil almacenamiento del dispositivo, busque el recipiente de los accesorios en la caja y ponerlos en la caja por separado.

Garantía

Este producto está garantizado contra defectos en materiales y mano de obra por un período de dos años a partir de la fecha de compra. Bajo esta garantía el fabricante se compromete a reparar o reemplazar cualquier pieza que se encuentre defectuosa, siempre que el producto sea devuelto a uno de nuestros centros de servicio autorizados. Esta garantía solo es válida si el aparato ha sido utilizado según las instrucciones, y siempre que no se haya modificado, reparado o interferido por ninguna persona no autorizada, o dañado por mal uso.

Esta garantía, naturalmente, no cubre el desgaste por uso, ni frágiles como los elementos de vidrio y de cerámica, lámparas, etc. Si el producto no funciona y es la razón de la devolución y está dentro del plazo de garantía, por favor, muestre la tarjeta de garantía y el comprobante de compra.

2. INSTRUÇÕES DE USO

1. Botão de velocidade II (alta velocidade)
2. Botão de velocidade I (baixa velocidade)
3. Motor
4. Vareta
5. Copo de mistura (700 ml)

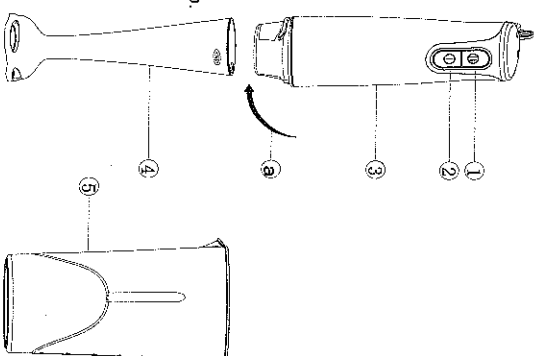
ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

1. Remova todas as embalagens e retire a folha de rosto.
2. Lave as peças (ver capítulo Limpeza).

USANDO O VARINHA (velocidades)

Pressione a velocidade I ou II para ligar o produto. Mova o aparelho lentamente cima e para baixo e ciclos para misturar os ingredientes.

- Você pode misturar comida de bebê, sopas, molhos, batidos de leite e maionese.
- Não encha o copo acima de 700 ml.



Comida	Quantidade máxima	Tempo aprox. (segundos)
Alimentos para bebês	100-400ml	50 s
Fruita	100-200g	50 s
Legumes	100-200g	50 s
Massa	100-500ml	50 s
Molhos	100-700ml	50 s

A SER BATIDO NA PAN (velocidade)

• Para além do fogo e deixe esfriar um pouco. Caso contrário, sua varinha mágica poderia superaquecer. Por favor, deixe o aparelho esfriar após 60 segundos de trabalho contínuo.

1. Coloque o misturador na caçarola.
2. Plugue. Para evitar salpicos, coloque a lâmina no alimento antes de ligar.
3. Segure-se firme. Em seguida, pressione qualquer um dos botões de velocidade (velocidade 1 para misturas mais lentos e reduzir salpicos).
- Não permita que o líquido acima da articulação entre o corpo e haste do varinha.
- Mova a lâmina através do alimento por uma ação penetrante.
- Se o seu varinha está bloqueada, desligue antes de limpar.
4. Após o uso, desligue e desmontar.

Guia de processamento

1. DICAS DE SEGURIDADE

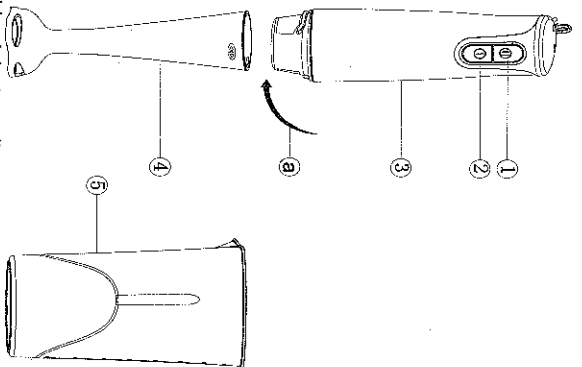
- Este aparelho não deve ser usado por crianças desde os 0 até os 8 anos. Pode sim ser utilizado por crianças com idade de 8 anos e superior, assim como pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, só se foram dadas a supervisão ou formação adequadas a respeito do uso do aparelho de uma maneira segura e compreenderem os perigos que ele implica. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção a realizar pelo utente não devem ser realizadas por crianças.
- Para proteção adicional, é recomendável a instalação de um dispositivo de corrente residual (RCD) que tenha em funcionamento uma corrente de defeito atribuída que não exceda de 30mA no circuito eléctrico que alimenta a instalação eléctrica. Peça conselho ao seu instalador.
- Se o cabo de alimentação estiver danado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu serviço pós-venda ou por pessoal qualificado similar com o fim de evitar qualquer perigo.
- O aparelho não é adequado para a operação por meio de um temporizador externo ou sistema de controle remoto separadamente.
- Só o conector adequado deve ser utilizado.
- Os aparelhos de cozinha devem estar colocados numa posição estável com as alças colocadas de tal forma que evitem o derramamento de líquidos quentes.
- Este aparelho está previsto para a sua utilização como aparelho de uso doméstico e análogos, como: pequenas áreas de cozinha em lojas, oficinas e outros espaços de trabalho; casas de campo; por clientes em hotéis, motéis e outros espaços de uso residencial; estabelecimentos de tipo albergue.
- Acompanhar de perto o dispositivo quando usado perto de crianças.
- Cuidados devem ser tomados ao manusear lâminas afiadas, esvaziando a taça e durante a limpeza.
- Sempre desconectar da rede, se for deixada sem vigiância e antes de montar, desmontar, mudança de acessórios ou de limpeza.
- O aparelho deve ser usado somente para o uso pretendido.
- Nunca toque as lâminas enquanto o aparelho está ligado.
- Mantenha as mãos, cabelos, roupas e utensílios afastados das peças móveis.
- Desligue após o uso e antes de mudar os acessórios.
- Nunca misture óleo ou gordura quente.
- Nunca coloque em água ou deixe que o cabo ou a ficha ficar molhado; há um risco de choque eléctrico.
- Nunca deixe o cabo toque superfícies quentes ou pendurar para baixo, onde uma criança poderia agarrá-lo.
- Remova a lâmina antes de esvaziar o recipiente.
- Nunca retire a tampa até que a lâmina parou completamente.
- **Importante:** Com misturas pesadas, não use a batedeira por mais de 50 segundos durante um período de quatro minutos, caso contrário ele vai superaquecer.
- Antes de ligar, certifique-se sua fonte de alimentação é a mesma que a mostrada no aparelho.

1. SAFETY WARNINGS

- This appliance is not intended for being used by children from 0 to 8 years old. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should not play with the appliance. Cleaning and maintenance shall not be performed by children.
- For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit. Ask your installer for advice.
- If the power cord is damaged, in order to avoid risks, it should be replaced by the manufacturer, maintenance department or similar sector professionals.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Only the appropriate connector must be used.
- Do not use attachments not recommended or supplied for this product.
- Disconnect the appliance from the power supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- Cooking appliances should be placed in a stable place with the handles positioned to prevent spillage of hot liquids.
- This appliance is intended for being used as a household appliance and similar uses as small kitchen areas in shops, offices and other working environments; cottages; by customers in hotels, motels and other residential environments; hostels type environments.
- Close supervision is necessary when and appliance used near children.
- Care shall be taken when handling the sharp cutting blades, emptying the bowl and during cleaning.
- Always disconnect the blender from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling, changing accessories or cleaning.
- The appliance must be used only for the intended use.
- Never touch the blades while the machine is plugged in.
- Keep fingers, hair, clothing, and utensils away from moving parts.
- Unplug after use and before changing attachments.
- Never blend hot oil or fat.
- Never put in water or let the cord or plug get wet; there is risk of electric shock.
- Never let the cord touch hot surfaces or hang down where a child could grab it.
- Remove the chopper's blade before emptying the bowl.
- Never remove the cover until the blade has completely stopped.
- **Important:** With heavy mixtures, don't use your hand blender for longer than 50 seconds in any four minutes period, otherwise it'll overheat.
- Before plugging in, make sure your electricity supply is the same as the one shown on the power handle.

2. HOW TO USE

1. II speed Button (High speed)
2. I speed Button (Low speed)
3. Blender Motor
4. Blender Rod
5. Mixing Jar (700ml)



BEFORE USING FOR THE FIRST TIME

1. Remove all packaging and throw away the blade covers.
2. Wash the parts (see the cleaning chapter).

USING THE BLENDER (speeds)

Press the I or II speed button to switch on the product.

Move the appliance slowly up and down and in cycles to blend the ingredients.

- You can blend baby food, soups, sauces, milk shakes and mayonnaise.
- Don't fill the beaker above 700ml.

Food	Maximum Amount	Approx. time (seconds)
Baby food	100-400ml	50 s
Fruits	100-200g	50 s
Vegebables	100-200g	50 s
Batters	100-500ml	50 s
Sauces	100-700ml	50 s

FOR SAUCEPAN BLENDING (speed)

- Take the pan off the heat and let it cool slightly. Otherwise your hand blender could overheat. Please let the product cool after 60 seconds of continuous working.

1. Fit the blender into the pan.
2. Plug in. To avoid splashing, place the blade in the food before switching on.
3. Hold the pan steady. Then press either speed button (use speed 1 for slower blending and to reduce splashing).
 - Don't let liquid get above the joint between the power handle and the blender shaft.
 - Move the blade through the food and use a stabbing action.
 - If your blender gets blocked, unplug before cleaning
4. After use, unplug and dismantle.

Processing guide

Food	Maximum Amount	Approx. time (in seconds)
Herbs	20g	10-30 s
Meat	450g	4 s
Nuts	200g	30 s
Cheese	150g	30 s
Bread	1 slice	20 s
Hardboiled Eggs	2	5 s
Onions	100g	10 s

3. MAINTENANCE & CLEANING

Cleaning

1. Unplug the appliance.
2. Clean the body of the appliance with a damp cloth. Do not immerse the motor unit in any liquid.
3. Do not immerse the body or the shaft in water.
4. Clean the blades and accessories immediately after using, and avoid bacterial growth. Take care of the blades because they are sharp.

Storing

For easily storage the appliance, locate the accessories holder on the box and put them into the box separately.

Guarantee

This product is guaranteed against defects in materials and workmanship for a period of two years from the date of purchase. Under this guarantee the manufacturer undertakes to repair or replace any parts to be defective, providing the product is returned to one of our authorised service centres. This guarantee is only valid if the appliance has been used in accordance with the instructions, and provided that it has not been modified, repaired or interfered with by any unauthorised person, or damaged through misuse. This guarantee naturally does not cover wear and tear, nor breakables such as glass and ceramic items, bulbs, etc. If the product does not work and it is the reason for returning it and it is within the guarantee period, please also show the guarantee card and proof of purchase.